



TREFFER

Das Monatsmagazin

Juni 2025

Wiederaufstieg!





WIR BILDEN AUS

Fertig mit der Schule? Dann geht's ab ins Berufsleben! Gut ausgebildete Nachwuchskräfte sind gefragt. Unsere Angebote für den Berufseinstieg sind vielfältig und attraktiv.

Egal, ob klassische Ausbildung oder duales Studium - wir bieten eine zukunftsorientierte Ausbildung mit individueller Förderung und guten Übernahmechancen.

Du bist auf der Suche nach einem Job als Werkstudent oder einem Praktikumsplatz? Dann bist du bei uns genau richtig. Wir sind immer wieder auf der Suche nach motivierten Studierenden oder Schülern!

**Worauf wartest Du? Starte mit uns
in Deine Job-Zukunft!**

DEINE ANSPRECHPARTNER



Team Personal

Julia Kerperin + Insa Niehaus
05923 803-389/387
karriere.swse.de



In dieser Ausgabe: Wiederaufstieg! - Mit Vollgas zum Erfolg! • Verabschiedet! • Zweite endgültig in Sicherheit! • • Landesliga: Frauen schlagen Spitzenreiter! • A-2 Meister! • Juniorinnen/Junioren: Selten so gut! • Viel Spaß zum Saisonende! - D-Juniorinnen • C-Mädchen neu ausgerüstet! • Open Air im Concordia-Park: Black Dog Thula! • Top beim Lingener Citylauf! • Frontfrau beim Zumba und beim Ehrenamt! - Yvonne Hartig • Der Herr des S(R)egens! - Johannes Weusthof • Zumba-Kids und Teens bedanken sich! • Rätsel • Schwimmen: Gute Ergebnisse bei den Norddeutschen Meisterschaften in Hannover! • Herzlichen Glückwunsch an den Bürgerschützenverein Emsbüren! • DFB-Mobil bei uns! • Lauffreunde Emsland! - Etappenlauf • Unsere Sportangebote • Des Rätsels Lösung

Vorweg!

von Hubert Silies

- Was für eine Ehre für unsere Landesliga-Fußball-Frauen! Auf dem Bürgerempfang der Gemeinde Emsbüren 2025 in Elberegen wurden unsere emsländischen Sport-Oskar-Trägerinnen 2025 dem breit gefächerten Publikum vorgestellt und durften sich in das Goldene Buch der Gemeinde Emsbüren eintragen.



Wiederaufstieg! Mit Vollgas zum Erfolg!

von Hubert Silies

Was selbst Experten in unserem Verein noch nicht für möglich gehalten haben, ist tatsächlich eingetreten: Concordia schafft nach einem Abstieg aus der Bezirksliga, erneut den sofortigen Wiederaufstieg!

Zu erwarten war dieses tolle Ereignis dieses Mal vor allem deshalb nicht, weil wir einen radikalen Neuanfang nur mit eigenen, weit überwiegend sehr jungen Spielern unternommen hatten, ein echter Umbruch. Zwar konnten wir mit Berechtigung große Hoffnung in den neuen Kader stecken, dass aber gerade diese jungen Akteure noch mindestens ein Jahr lang weiter „auf die Wiese“ gehört hätten, davon waren die meisten überzeugt.

Doch gerade diese phänomenalen jungen Leute haben unter der Führung unseres ebenfalls eigenen Gespanns Thiering/Verst im zweiten Spielhalbjahr eine solch rasante Entwicklung hingelegt, dass selbst den Experten Hören und Sehen verging; und erst recht der Glaube an die scheinbar gesicherte Aussage „Gut Ding braucht Weile“.

Im absoluten Einklang mit den erfahrenen Spielern, die sich ganz toll auf die neuen eingelassen hatten und hoch motiviert selbst noch einen draufsetzen konnten, blieb das Team 18 Spiele hintereinander ungeschlagen und baute Routine im Schnelldurchlauf auf. Das war wahrscheinlich auch möglich, weil einige der ganz jungen Leute bereits im vorangegangenen Bezirksligajahr dabei waren und dort -trotz Abstiegs- zuletzt eine verdammt gute Figur abgegeben hatten.

Manche behaupten jetzt sogar, dass der letzte Abstieg das Beste sei, was Concordia passieren konnte. Wie es auch sei, dieser Mannschaft ist der Verbleib in der Bezirksliga durchaus zuzutrauen, was natürlich als alleiniges Ziel anzusteuern wäre. Der Wiederaufstieg stand bereits vor dem letzten Spieltag durch den 4:2-Sieg gegen den ärgsten Aufstiegskonkurrenten SV Bokeloh fest. Danach gab es kein Halten mehr. Zusammen mit Fans wurde im und am Haus Concordia bereits vorzeitig Platz zwei und damit der Aufstieg neben Meister Sparta Werlte richtig gefeiert! →

LET'S PARTY!

KARTCENTER EMSBÜREN

KARTSPORT FINDET DRAUSSEN STATT



- >> Leihkarts
- >> Firmenfeier
- >> Familienfeier
- >> Kindergeburtstagsfeier
- >> Junggesellenabschiede



Schmiedestraße 14, Emsbüren (D) • info@KartcenterEmsbueren.com
+49 590 36484 141



BRINKEL

— seit 1949 —

OPTIK · AKUSTIK · UHREN · SCHMUCK

Brinkel KG
Bahnhofstraße 19
48499 Salzbergen
Tel. 0 59 76 – 12 30

info@brinkel-salzbergen.de
www.brinkel-salzbergen.de

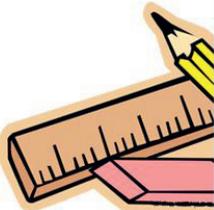
*individuelle Beratung - modernste Ausstattung -
innovative Produkte - Parkplätze direkt am Geschäft*

1x1 Schulbedarf und Schreibwaren

Maria Detert
Markt 5
48488 Emsbüren

Telefon: 0 59 03 - 68 60
Telefax: 0 59 03 - 68 61
e-mail: maria.detert@wob.de

Öffnungszeiten:
Montag - Freitag: 09:00 Uhr - 12:30 Uhr
14:00 Uhr - 18:00 Uhr
Samstag: 09:00 Uhr - 14:00 Uhr





Urlaubsreif?



Markt 9
48488 Emsbüren
05903 940411

Bahnhofstr. 30
49832 Freren
05902 92000

www.intour-reisen.de



Evering Elektro

Elektroinstallationen PV-Anlagen

Richthofstr. 1A - 48488 Emsbüren - Tel.: 05903/326
www.evering-elektro.de - info@evering-elektro.de

Das Malör
BAR • KNEIPE
DAHLHOK 1 - 48488 EMSBÜREN
KONTAKT: 0176/61068713



MIETE DAS MALÖR ODER DIE DEELE!
DIE LOCATION FÜR
EVENTS, GEBURTSTAGE, PARTYS!

Wir haben diverse Angebote für eure Feier oder Veranstaltung. Ihr könnt sowohl das Malör, als auch die Deele mieten. Wir arbeiten seit Jahren mit verschiedenen Caterern zusammen. Das Angebot reicht von Schnitzel Buffet bis BBQ. Beide Locations können aber auch ohne Catering gemietet werden.

Ruft uns an für weitere Informationen!



Kein Halten gab es mehr
direkt nach dem Spiel auf
dem Spielfeld und bald
danach auf der Feier mit
Fans auf der Terrasse
vom Haus Concordia und
auf dem Spielplatz!



Fussball Golf
 Spiel und Spaß für Jedermann! **Emsland**
www.fussballgolf-emsland.de

Willst du was Leckeres vom Grill oder aus der Pfann, dann geh' zum

Grill- & Partyservice Thünemann

Inh. Fleischermeister Alfred Thünemann
 Mehringer Str. 76 – 48488 Emsbüren – Tel.: 05903/1443

Geme beraten wir Sie in einem persönlichen Gespräch.

DER BODEN

Fußbodengestaltung

Parkett • Designböden • Estrich

Der Boden Fußbodengestaltung Lingener Straße 13 48480 Lüne Tel: 05906 959460-0 www.der-boden.info

KFZ Woltermann
 Inhaber Michael Altevolmer

KFZ - Werkstatt - Fahrzeughandel
 KFZ - Gutachten - Tägl. HU (TÜV)
 Rheiner Str. 9a • 48499 Salzbergen
 0 59 76 / 90 55 • www.kfz-woltermann.de

Souverän, abgeklärt, kontrolliert, kämferisch in Listrup!

Im Hin-
spiel zu
Hause hatte
Concordia gerade
in diesem Ortsderby noch ein
schwaches Bild abgegeben und
zurecht verloren. Die Zeiten ha-
ben sich aber längst geändert.
Unser seit langer Zeit erstarktes
Ortsnachbarn, der ebenfalls
schaffen konnte, eine be-
auf den Rasen und ge-
noch mehr Konse-
aufgeboten
höher aus-

*Typisch
Sven Wulkotte!
Den Ball aus der Flan-
ke heraus mitnehmen
und ab Richtung Tor!
Er war in Listrup wie-
der mit einem Tref-
fer und einem
Assist dabei!*

Team legte beim
noch den Aufstieg
eindruckende Partie
wann völlig verdient. Mit
quenz, als ohnehin schon
wurde, hätte der Sieg noch
fallen können als 2:4.

Das 3:1 zur Halbzeitpause war das Er-
gebnis ständiger Spielkontrolle und Willens
zum Sieg, wobei das 1:0 bereits in der ersten
Spielminute dem Gegner sichtlich zugesetzt hatte.

Das 4:1 in der Anfangsphase der zweiten Hälfte brachte dann
den endgültigen, nicht mehr zu stoppenden Durchbruch. Als die
Fans dann die anderen für uns maßgeblichen Spielergebnisse erfuh-
ren, stand fest: Concordia hatte viel für sich und die Gegner vom Tabel-
lenführer Werlte sowie dem bisherigen Zweiten, Nachbar FC Leschede, für uns ge-
spielt. Concordia landete mit zwei Punkten Vorsprung wieder auf den zweiten Auf-
stiegsplatz! →



////////////////////

Da konnte sich Trainer Simon Thiering (im Hintergrund, rechts) ganz beruhigt zeigen. Sein erfahrener Spezi Jonas Egbers verpasst hier zwar den Ball, ist aber geradezu der Urvater der Souveränität in der entscheidenden Phase.

Rechts: Am Schluss hielten auch die eingewechselten Gelben Hermann Menke, Jordi Enking und Peter Berning (v.l.) den Sieg fest.

////////////////////





Ihre Apotheke
in Emsbüren

Inh. Maria Anna Bußmann

MARKT APOTHEKE

Markt 1 | 48488 Emsbüren | Tel.: 05903-1801 | E-Mail: info@die-markt-apotheke.de

Nie-Tieke N

... auf gutem Grund

- Rohrleitungs- und Kanalbau
- Kabelverlegung
- Sandlieferungen
- Transporte und Baggararbeiten

Nie-Tieke GmbH
Tiefbauunternehmen seit 1948
Schmiedestraße 8
48488 Emsbüren
Tel. 05903/9302-0
Fax 05903/7145



www.nie-tieke.de

Auch den so erfolgreichen SV Bokeloh abgehängt!

Auch wenn es keinen Meistertitel zu feiern gab, das war das Meisterstück zum Aufstieg als Tabellenzweiter der Bezirksliga! 4:2!

Hitchcock, der wievielte Teil? Ausgerechnet der Gegner dieses vorletzten Spieltages, der SV Bokeloh, hätte uns noch abfangen und selbst das Tor zum möglichen Aufstieg aufstoßen können. Wenn man in einer solchen Situation einen solchen Gegner souverän und verdient

schlägt, hat man es einfach verdient! Concordia sicherte sich nach einer seltenen langen Erfolgsserie den Wiederanstieg!

Unser zuletzt so auffällig guter und diesmaliger Hattricker, Sven Wulkotte

(oben, rechts), war der „Dosenöffner“ zum leckeren Aufstiegschmaus. Seine drei Treffer zum 3:0-Zwischenstand machten



Auch die beiden Letztmahlspieler Oliver Ackermann und Jordi Enking (links v.l.) knieten sich voll rein.





DANKELMANN

TISCHLEREI UND INNENAUSBAU

Ihre Ideen werden bei uns Wirklichkeit.

Zum Sunderhügel 2 – 48488 Emsbüren – Tel. 05903/371
info@tischlereidankelmann.de – www.tischlereidankelmann.de

„Leidenschaft

für Technik“



Wir bei BvL begeistern uns seit Generationen für Technik in drei leistungsstarken Geschäftsfeldern: Landmaschinentechnik, Oberflächentechnik und Elektrotechnik.

BvL GROUP
www.bvl-group.de

Autohaus Hölscher e.K.



SsangYong Vertrieb & Service

✉ info@autohaus-hoelscher.de

🌐 www.autohaus-hoelscher.de

☎ +49 5903 6660

NEU: Getriebespülung für Automatikgetriebe

Nur
das
Beste
für
Sie

Efes
GRILL & PIZZERIA

Täglich geöffnet
von 17 Uhr
bis 21.30 Uhr

Lange Str. 6 • 48488 Emsbüren • Tel.: 05903/2179604

Pizza
Kebab
Salat

SPEZIELL
NACH IHREN
WÜNSCHEN:

CATERING
SERVICE

TEL.: 0176 46038606

vorzeitig alles klar. Zwar kam der Gast in der zweiten Hälfte erwartungsgemäß noch einmal auf, doch bei zwei Gegentreffern brachte Concordia durch ein weiteres Tor von Nico Seltier das Ding souverän nach Hause.



Dieser junge Fanclub machte ordentlich Spektakel gegen Bokeloh. Es hatte geholfen! Danke, Jungs!

„Schaulaufen“ in Heede!

Das letzte Saisonspiel mitten in der Woche zum „Tanz in den Vatertag“ wurde in der Tat lediglich noch zu einer Pflichtaufgabe ohne Druck. Dennoch wollten sich unsere Jungs beim Tabellenletzten gebührend aus der Emslandliga verabschieden, war doch der

Auswärtsbus mit Fans bis auf den letzten Platz gefüllt. Alle wollten unsere Aufsteiger zum Abschluss noch kräftig bejubeln und nahe bei ihnen sein. →



Das Malör

BAR • KNEIPE

DAHLHOK 1 - 48488 EMSBÜREN

KONTAKT: 0176/61068713



MIETE DAS MALÖR ODER DIE DEELE!
DIE LOCATION FÜR
EVENTS, GEBURTSTAGE, PARTYS!

Wir haben diverse Angebote für eure Feier oder Veranstaltung. Ihr könnt sowohl das Malör, als auch die Deele mieten. Wir arbeiten seit Jahren mit verschiedenen Caterern zusammen. Das Angebot reicht von Schnitzel Buffet bis BBQ. Beide Locations können aber auch ohne Catering gemietet werden.

Ruft uns an für weitere Informationen!

Landgasthof



EVERING

Hotel & Restaurant

*Einkehren und
sich wohl fühlen*

Maria & Anne Evering GbR
Lange Str. 24
48488 Emsbüren
Tel. 05903-93 550-0
Fax 05903-93 550-55
www.landgasthof-evering.de



*Der sichere
Weg nach oben!*

Wir liefern Ihnen:

Treppengeländer
Balkongeländer
Fenstergitter
Spindeltreppen
Vordächer
Freitragende
Stahltreppen
Überdachungen

Sowie Durchführung sämtlicher Schlosserarbeiten

WILMING METALLBAU

Schmiedestraße 6 - 48488 Emsbüren
Tel. 0 59 03/72 21 - Fax 0 59 03/60 32

www.wilming-metallbau.de

info@wilming-metallbau.de



Schröer Elektro GmbH & Co. KG

Neue Str. 2 - 48480 Lünne

Tel.: 0 59 06 / 93 10-0 - Fax: 0 59 06 / 93 10-19

www.elektro-schroeer.de - info@elektro-schroeer.de



Doch die Entscheidung war längst gefallen und das Spiel sportlich nicht mehr so interessant. Dementsprechend verlief die Begegnung. Unser Team hielt beim 3:3 immerhin die Wahnsinnsserie an ungeschlagenen Spielen in der Emslandliga. Doch ein Sieg wäre vor allem im zweiten Spielabschnitt allemal möglich gewesen.

Nach einem 2:1-Rückstand zur Pause wechselte Trainer Thiering u.a. Sven Wulkotte und Bennet Frericks ein. Beide waren sogleich erfolgreich. Aber statt eines möglichen Sieges stand am Ende das Unentschieden. In Anbetracht der Umstände: überhaupt kein „Beinbruch“.



Ruth Albers, Mutter unseres Abwehrspielers Hinnerk Albers (Foto oben), zeigte sich vor dem Spiel in Heede mit der richtigen Einstellung. Marke „Fan des Monats“!

Sven Wulkotte (Foto Mitte, Nr. 17), hat soeben das 2:2 erzielt. Danach rollten Angriff auf Angriff auf das Heeder Tor mit einer ganzen Reihe an guten Torchancen.

In seinem letzten Spiel für Concordia kämpfte Jordi Enking (rechts) auffällig und vorbildlich.



Gaststätte Brelas

Bitburger Bitte ein Bit

In unseren Räumen für Festlichkeiten
Saal bis 110 Personen, Festscheune bis 200 Personen
bieten wir gepflegte Speisen und Getränke

Partyservice

Leschede - Bahnhofstr.85 - Tel.: 05903/1415

Seit über 200 Jahren in Emsbüren
Bäckerei-Konditorei Bernhard Korte

Bahnhofstr. 74
48488 Emsbüren-
Leschede
Tel. 05903 283
Fax: 05903 7134



Backshop im COMBI
In der Maate 2
48488 Emsbüren
Tel. 05903 932515

Täglich frische Backwaren

In Leschede: Mo. – Sa. ab 5.30 Uhr
sonntags ab 6.00 Uhr (frische Brötchen aus der Backstube)
sonntags von 8.00 Uhr – 11.00 Uhr
zus. von 14.00 Uhr – 17.00 Uhr: Cafe und Backshop

Im COMBI: Mo. – Sa. ab 6.00 Uhr

Verabschiedet!



Weil sie entweder ihre Fußballkarriere beenden oder demnächst aus anderen Gründen nicht mehr in Emsbüren wohnen werden, mussten wir schweren Herzens einige Leistungsträger unserer Ersten verabschieden. Großen Dank für Euren Einsatz!!! Im gelben Outfit v.l.: Oliver Ackermann, Fabian Hopmann, Kapitän Philipp Johanning und Jordi Enking.

Öffnungszeiten

Mittwoch – Freitag:

Erste Sitzung 14 Uhr
Mittwoch ab 12 Uhr
Letzte Sitzung 19 Uhr

Samstag & Sonntag:

Erste Sitzung 10 Uhr
Letzte Sitzung 18 Uhr



Bitte seien Sie 15 min. vor Beginn der Sitzung da.
Sitzungen im Ruheraum beginnen immer zur vollen Stunde!

*Wir freuen uns auf Sie!
Familie Hulsmeier*



Tip

Probieren Sie unsere unterschiedlichen Kräutersalze!

Mehringen 19 a · 48488 Emsbüren
Telefon 05903 6562 · Weitere Infos: www.mehringenheide.de



MODERN UND
INNOVATIV.

WWW.FLIESENSABEL.DE



EIN TEAM FÜR ALLE FÄLLE!



PERSÖNLICHE UND
INDIVIDUELLE BERATUNG.



ZIELGERICHTETE PLANUNG
IHRES BAUVORHABENS IN 3D!



VOLLER EINSATZ FÜR SIE!



Zum Sunderhügel 1
48488 Emsbüren



Telefon: 05903 2179823



info@fliesensabel.de
www.fliesensabel.de

Holzhandlung & Sägewerk
Palettenfertigung
G. Weinert

Industriegebiet
Am Sender 18
49811 Lingen

Tel.: 0591/7783
pweinert@freenet.de

**Eichenholz für Fachwerk
und Kanthölzer, Bretter
aus langlebiger Lärche!**



**LONNE
MANN**

OPTIK 'S & HÖRAKUSTIK

48488 Emsbüren · Bahnhofstraße 1

Tel. 05903 703004

www.lonnemann-optiks.de



Parken im Hof



Zweite endgültig in Sicherheit!

von Hubert Silies

Die Restzweifel am Klassenerhalt sind bei unserer Zweiten in der Kreisliga Mitte/Süd endgültig ausgeräumt worden. Nicht zuletzt der nicht zu erwartete 2:1-Sieg zu Hause gegen den Tabellenführer Grenzland Twist trug dazu bei.



*Häufiges Stören des Gegners beim Spiel-
aufbau, wie hier durch Tom Lorenz (vorne,
rechts) und Jan Kruthoff demonstriert, zog
den Twistern ebenfalls den Zahn.*

Das Team des verabschiedeten Trainers Philip Schröder (Foto rechts) kam dem technisch starken und klar feldüberlegenen Gegner durch eiserne Disziplin in der Abwehr bei.

Durch gutes Stellungsspiel und ständiges Attackieren brachte der Spitzenreiter nur selten Torchancen zustande, die zudem durch Marco Freund in unserem Kasten klasse eliminiert wurden. Nach einem Eigentor des Gegners und späteren Meisters kurz vor der Pause sorgte Ole Elfert in der zweiten Hälfte für die Entscheidung. Twist kam erst in der langen Nachspielzeit per Elfmeter zu seinem Treffer.

Das eigene Saisonpensum vorzeitig absolviert, blieb dann nur noch das Abwarten, wie sich das Abstiegsszenario in den Klassen darüber entwickeln würde. Die Anspannung löste sich positiv. Concordia II bleibt in der Kreisliga!





Montag - Samstag
11 bis 14 Uhr & 16.30 bis 21 Uhr
Sonntag 16.30 bis 21 Uhr
Mittwoch Ruhetag



In der Maate 16 • 48488 Emsbüren
Tel. 0 59 03/16 56
www.wolters-grill.de

Für Sie vor Ort!



REIFEN WEIDNER

Lescheder Esch 4
48488 Emsbüren
Tel. 05903 703954

www.reifen-weidner.de

Reifenservice – Reifeneinlagerung – Hubbühnenverleih

Denn das Gute liegt so nah!



Der Fahrradspezialist
PROFIL Michael Wanning
direkt am Bahnhof in Salzburg

UNSERE MARKEN:

Halbike
Winora
Advanced
Batavus
Greens
Wittich

FAHRRAD-LEASING:

Business Bike
Jobrad
Radelnde Mitarbeiter
Eurorad Leasing
Lease a Bike
Bikeleasing
Dein Jobbike
Mein Dienstrad
Deutsches Dienstrad
Company Bike
u.v.m. ...

0% Finanzierung: Santander Fahrrad-Versicherung: ENRA

Bahnhofstr. 2a | 48499 Salzburg
Tel. 0 59 76 / 94 84 50 oder 01 75 / 567 25 24



Landesliga: Frauen schlagen Spitzenreiter!

von Hubert Silies

In einer schlechteren Phase der Saison hatte Concordia das Hinspiel beim Tabellenführer BW Lohne (Landkreis Vechta) noch klar verloren. Der konnte sich in der Hinrunde damals weit oben platzieren. Jetzt jedoch gelang Concordia mit 5:2 die eindrucksvolle Revanche und der Gast verlor die Spitzenposition. Unser Team verharret jedoch weiterhin auf Platz vier.

Dabei begann das Spiel alles andere als vorteilhaft, trotz der vorhandenen Vorteile im Feld. Bereits nach 15 Minuten führte der Gast aufgrund von Fehlern in unserem Team mit 0:2. Doch unsere Frauen ließen sich nicht entmutigen und bestimmten weiterhin das Spiel so, dass man bereits zur Halbzeit den Ausgleich zum 2:2 erzielt hatte.



Die zweite Hälfte hatte es in sich. Zunächst schaffte Sina Brockhaus mit einem „Tor des Monats“ die 3:2-Führung per Fallrückzieher (siehe Foto links).

Lotta Spies und Lotta Tiebel schraubten das Ergebnis in diesem besten Rückrundenspiel bisher sogar noch auf 5:2! Dabei blieb es in dieser sehenswerten Begegnung bis zum Ende. →



Platzbedarf? Wir denken groß und bauen Hallen aller Art!

Du möchtest eine neue Halle bauen oder eine bestehende erweitern und modernisieren? Bei Mayrose Dach + Wand bist Du bestens aufgehoben. Mit unserer Abteilung Dach + Wand betreiben wir professionellen Hallenleichtbau und Gewerbebau.

Wir bieten Dir:

Beratung, Planung und persönliche Betreuung
Statische Berechnungen
Hallenkonstruktion und -fertigung
Dach- und Fassadenverkleidungen

Sonderkonstruktionen (Türen, Tore und Fenster)
Lichtbänder und Rauchabzugsanlagen
Hochwertige Materialien
Montagearbeiten

MAYROSE
DACH+WAND

49808 Lingen
Am Ölwerk 4
Tel.: 0591 1207720 0
dachundwand@mayrose.de

Kontaktiere uns gerne!

www.mayrose.de · www.shop.mayrose.de · facebook: @mayrosebaustoffe · Instagram: @mayroseguppe

LOMIN Küchen+Möbelbau

Ihr Partner für ein schönes Zuhause

- Küchenverkauf und Montage
- Kücheneinbaugeräte und Zubehör
- Küchenumbau und Renovierung
- Granitarbeitsplatten
- Möbelbau
- Laminatböden

Joachim Piosczyk | Tischlermeister

Merianstraße 10 | 48488 Emsbüren | Telefon: 05903 703723
Fax: 05903 703724 | info@lomin.eu | www.lomin.eu

Lotta Tiebel (rechts am Ball) hatte in der Vergangenheit lange Ladehemmung. Jetzt ist sie aber wieder da! Nach einem Kopfballtreffer zum 3:2-Sieg zuvor beim SV Hage erzielte sie nun den Endtreffer gegen Lohne mit einem strammen Schuss ins Dreieck.



Nach dem 6:0-Sieg beim Tabellenletzten, SG Bohmte/Ostercappeln/Schwagstorf, stellte sich die Tabellensituation wieder wesentlich optimistischer dar. Die Teams an der Spitze der Landesliga rücken weiter zusammen und Concordia hat die Chance, von Platz vier noch weiter nach vorne zu marschieren.



Und schon wieder bläst Concordia in Bohmte zur Attacke!

Dass Lotta Tiebel (siehe Foto oben) eine gewisse Zeit lang lediglich eine „Schaffenspause“ bei ihrer Lieblingsbeschäftigung, dem Toreschießen, eingelegt hatte, bewies sich dann wohl endgültig in Bohmte. Dreimal langte sie dort hin und sorgte für eindeutige Klarheit.

Aber auch die zweite Lotta, Lotta Spies, tritt diesbezüglich immer prägnanter auf den Plan. Sie scorte zweimal in der Begegnung und wird immer mehr zu einer wichtigen Schaltstelle im Spiel. Den sechsten Treffer erzielte die zuverlässige Alessia da Silva Lopez.

Bringen Sie Farbe ins Spiel!



Malerfachbetrieb
Fahrzeuglackierung
Industrielackierung
Pulverbeschichtung
Industriebeschichtung

Wehlage

Wehlage GmbH & Co. / Nordstr. 4 / 49838 Lengerich

Telefon (05904 / 9321 - 0) / Fax (05904 / 9321 - 29) / www.firmengruppe-wehlage.de

Danach folgte für unsere Frauen wieder einmal eine gewisse Enttäuschung. Man wollte im Kampf um die Meisterschaft auch die letzten Chancen gerne nutzen, scheiterte aber dann entscheidend zu Hause am FC Ohmstede mit 1:3, der eigentlich in der Tabelle bereits abgeschlagen war.

Es lief an diesem Tag nicht viel zusammen und der Gast agierte hoch motiviert. Gab es nach dem 1:1-Halbzeitstand noch Hoffnung, wurden diese durch zwei Treffer des Gegners in Halbzeit zwei zunichte gemacht. Für unsere Frauen diesmal ein „gebrauchter Tag“.

Der letzte Spieltag 2024/25 für unsere Frauen hatte daher keine große Bedeutung mehr, weder für uns selbst noch für den Gegner, den Tabellenführer Jahn Delmenhorst. Denn der stand auch vor dem Spiel schon als Meister der Landesliga fest. Concordia würde jedoch Platz drei noch erreichen können bei einem Sieg in Delmenhorst und bei gleichzeitiger Niederlage von BW Lohne gegen Harderberg. Ansonsten war der vierte Tabellenrang nicht in Gefahr.

Im Gegensatz zum Spiel zuvor riefen unsere Frauen beim 4:2-Sieg gegen den Tabellenführer wieder eine hervorragende Leistung ab. Damit hatte Jahn wohl nicht gerechnet, konnte man Concordia doch im Hinspiel bei uns noch besiegen. Innerhalb weniger Wochen schlugen unsere Mädels zwei jeweilige Spitzenreiter deutlich. Ein Zeichen der eigenen Klasse! Schade, dass das Gebhardt-Team diese Klasse in diesem Spieljahr nicht so konstant abrufen konnte. Es wäre in der Tat mehr möglich gewesen, als es Platz drei am Ende ausdrückt. Dennoch: Concordia hat sich nach dreimaligem Aufstieg erneut auch in der Landesliga sehr gut geschlagen. Da BW Lohne tatsächlich sein letztes Spiel verlor, rückte man noch einmal um einen Platz vor, vier Punkte hinter dem Meister und Aufsteiger in die Oberliga, der sich letztlich mit nur einem Punkt Vorsprung vor Spelle/Varenrode ins Ziel retten konnte.



Zum Abschluss ganz deutlich den Aufsteiger in die Oberliga geschlagen. Das hatte was! Und das ließ die gesamte Concordia-Frauen-Ultra-Szene nach dem Spiel auswärts ausflippen! Eine echt tolle Familie, oder?

**Seit über 60
Jahren haben wir
ein Herz für alle
Ihre Wünsche rund
ums Auto**

**Jetzt an 2
Standorten:
Lengerich &
Spelle!**



- kostenloser Hol- & Bringservice
- Mietwagen
- 24-Stunden-Notdienst
- Fahrzeugreinigung
- Rädereinlagerung & Radwäsche
- Windschutzscheibenreparatur
- schnelle & flexible Terminvergabe
- Unfallschadeninstandsetzung inkl. Schadenmanagement
- tägliche Abnahme Haupt- & Abgasuntersuchung & UVV
- Tanken rund um die Uhr*
- Tankkarte mit monatlicher Rechnung*
- Waschanlage*

* in Lengerich



**AUTOHAUS
Lampa**

Handruper Straße 12 - 49838 Lengerich
05904 - 93611 - www.lampa.de

Rheiner Straße 64 - 48480 Spelle
05977 - 928200 - www.lampa.de

Mit freundlichen Grüßen



A-2 Meister!

von Hubert Silies



Da hatten unsere JSG-A-II-Junioren innerhalb der Woche nach der Heimbegegnung gegen die JSG Haselünne II (10:4) gut Jubeln bei Pizza und Getränken! Gerade hatte das Team von Daniel Schonhoff ganz souverän die Meisterschaft in der Kreisligastaffel C Mitte/Süd geholt. Ein Titel für eine zweite Juniorentruppe auf höchster Kreisebene, das gibt es auch nicht alle Tage!

Wahrlich ein Zeichen, dass es um den ältesten Jugendnachwuchs in der Gemeinde Emsbüren nicht gerade schlecht bestellt sein kann. Unser Team gewann bisher in sieben Begegnungen ausnahmslos und holte die Meisterschaft mit einer Tordifferenz von 25 schon vor dem Saisonende uneinholbar. Herzlichen Glückwunsch!



Löcken
Baustoffe + Baumarkt

Wir liefern...

- VERBLENDER · DACHZIEGEL · SCHÜTTGÜTER
- LAMINAT + PARKETT · GARAGENTORE
- FLIESEN · BADSANIERUNG KOMPLETT
- DÄMMSTOFFE · BAUTROCKNER MIETWEISE
- BLOWER-DOOR-TEST

info@loecken.de | www.loecken-baumarkt.de

Baumarkt Spelle

Rheiner Straße 34
48480 Spelle

Tel. 05977 9390-0

Baumarkt Schüttorf

Industriestrasse 22
48465 Schüttorf

Tel. 05923 98849-40

Baumarkt Emsbüren

Am Bahndamm 1
48488 Emsbüren

Tel. 05903 70359-0


Salecker
CHNELLREINIGUNG & MANGELSERVICE

JETZT NEU: Annahme von:
Reinigung & Mangelwäsche
Wäscherei
Teppich,- & Lederreinigung

Annahmestelle im Kiosk
Markt 40-42 | 48488 Emsbüren



Juniorinnen/Junioren!

von Hubert Silies

Selten so gut!

Was bei unseren jungen Fußballerinnen und Fußballern ab Bezirksebene, auch in den Jugendspielgemeinschaften, in dem nun abgelaufenen Spieljahr geleistet wurde, kann sich wirklich sehen lassen! Die JSGs haben ihre Daseinsberechtigung weit und breit sichtbar und anschaulich dargestellt.

Die Jungs glänzten in den drei Bezirksliga-Altersklassen C bis A mit oberen Plätzen und unterstrichen die hohe Bedeutung des Emsbürener Fußballs im gesamten Bezirk. Davon profitieren alle beteiligten Vereine der Gemeinde.

In den beiden oberen Altersklassen, A – und B-Junioren, belegte unsere JSG jeweils Platz drei. Etwas darunter rangieren die C-Junioren, aber immer noch im ersten Tabellendrittel. Angst vor dem Abstieg, der in der Vergangenheit hier und da immer mal wieder aufkommen musste? - Bei weitem Fehlanzeige! Im Gegenteil: Zuversicht wie selten!

In der obersten Mädchenliga, in der Concordia mit den B-Juniorinnen vertreten war, der Landesliga, belegten unsere Mädels den hervorragenden zweiten Rang. Nur der SV TiMoNo aus Ostfriesland, gegen den wir zweimal teils unglücklich verloren hatten, stand letztlich über Concordia. Ansonsten schlugen die Twenning-Schützlinge alles, was ihnen entgegenkam, überwiegend sehr deutlich. Die Tordifferenz lag sogar klar über der des Meisters TiMoNo. Das vorletzte Saisonspiel in Damme gewannen unsere Mädels knapp mit 3:2. Zur Halbzeit hatten sie noch mit 2:1 hinten gelegen.





OSTHUES

GEBÄUDETECHNIK GMBH

www.ogt.gmbh

Von-Linde-Straße 3 | 48488 Emsbüren
T 05903 9328060 | [E info@ogt.gmbh](mailto:info@ogt.gmbh)

CONCORDIA VERSICHERUNGEN

**Mit uns gewinnen
Sie an Sicherheit.**

**Service-Büro
Berghaus & Botterschulte**
Inh. Martin Botterschulte
Auf dem Klei 3 · 48480 Lünne
Telefon 059 06/8 49
berghaus.botterschulte@concordia.de

**CONCORDIA.
EIN GUTER GRUND.**



 **CONCORDIA**
Versicherungen

ZEISS Präzisions-Brillengläser mit i.Scription® Technologie Das Ergebnis zählt

Besseres Sehen bei
Nacht/schwachem Licht:



Besserer visueller Kontrast:



Besseres Farbsehen:



FÜR AUGE UND OHR
HÖLSCHER GmbH
Dipl.- Ing. Augenoptik - Hörgeräteakustikmeister

Zentral gelegen | Parkplätze vor dem Haus | Kompetente, ausführliche Beratung
Qualifizierte Mitarbeiter | Umfangreicher Experten-Sehtest

48488 Emsbüren
Dahlhok 29 | Tel. 05903 303

48465 Schüttorf
Windstr. 9 | Tel. 05923 969476

48480 Spelle
Hauptstr. 29 | 05977 7731

Service

macht den Unterschied!

TV, Video, HiFi, Telecom, SAT

Ihr
Fachmann
vor Ort.

ServicePartner
SP:Boyer

Inh. Hermann ten Hagen

48488 Emsbüren, Dahlhok 17
Telefon 05903/1777
Fax 0 59 03 / 94 01 60

Viel Spaß zum Saisonende!

Concordia Emsbüren—mehr als nur viel Sport! Dieser Slogan bewahrheitet sich nicht zuletzt bei den Fußballerinnen und Fußballern am Saisonende. Da sind Saisonabschlussfeiern und –events Gang und Gäbe. Ein Beispiel: unsere D-Juniorinnen:



Die feierten nämlich ihren Abschluss mit allem Drum und Dran u.a. in Schloss Dankern an einem Wochenende. Kann denn Fußball schöner sein?

Obendrein zeigten sich sogar Essens-Sponsoren dankbar, die den Mädels z.B. Brötchen (Bäckerei Sabel) oder Pizza (Imbiss Istanbul) spendierten. Vielen Dank für die großzügige Geste! →





VOGT

TRAUCO
GRUPPE

Bauen • Wohnen • Garten

www.baustoffe-vogt.de



ERLEBEN SIE UNSERE AUSSTELLUNGEN

HAUPTSTELLE
BORSIGSTRASSE 2
49835 LOHNE
TEL: 05908 93 73 0

ZWEIGSTELLE
SCHULSTRASSE 4
49835 WIETMARSCHEN
TEL: 05925 90 500

Natürlich wurde in Dankern auch Wasserski absolviert. Gemeinsam
Pizza-Essen (unten) stärkt ebenfalls die Gemeinschaft!





INDUSTRIE & GEWERBE
 WOHNUNGSBAU
 BERATUNG
 PLANUNG
 REALISIERUNG

boyer & bröckerhoff architekten GmbH
 Münsteraner Str. 1 | 49809 Lingen
 www.bbarchitektur.de



**Raiffeisen-Warengenossenschaft
 Emsland-Süd eG**



VERTRAUEN DURCH LEISTUNG

Bahnhofstraße 73, 48488 EMSBÜREN, Tel.: 0 59 03/93 44-0

**Tierfuttermittel • Haus- und Gartenbedarf • Berufsbekleidung
 Brennstoffe • 24 Std. Tanken • Autowaschanlage**

www.raiffeisen-emsland-sued.de

**Alexander
 Badt**

*Wir bringen Wärme
 in Ihr Haus!*



Heizung Sanitär Klimaanlage Solar Lüftung Kundendienst

Narzissenstr. 6 48488 Emsbüren Tel.: 05903-9324555 Mail: abadt@t-online.de

C-Mädchen neu ausgerüstet!



Sebastian Schröder (links) von der Fa. Pro EW war zur Übergabe neuer sportlicher Pullover erschienen, die Pro EW für unsere C-Mädchen gesponsert hatte.

Das Team überreichte als Zeichen des Dankes ein Geschenk.

**Vielen Dank an alle Sponsoren!
Ihr investiert in junge Menschen,
unsere Zukunft!**



Freuen durften sich unsere C-Juniorinnen ebenfalls über neue Sporttaschen, die gespendet wurden von Zahnarzt Bram Heuschen (links) und seiner Praxis. Vielen Dank dafür!

ECHTE TYPEN: STAHLHART,
HÜBSCH ANZUSEHEN UND
STABIL GEBAUT.

DAS SIND
UNSERE ZÄUNE.

BOCKMEYER
ZAUN & TOR SYSTEME

Am Laxtener Esch 6 Tel.: 0591 9778888-0
49811 Lingen-Ems info@bockmeyer-zaun.de

www.bockmeyer-zaun.de



Unternehmenssoftware



App-Entwicklung



Webdesign



Hopmann Informatik
Systeme GmbH

Ihr Spezialist für individuelle Softwarelösungen

Software Update

Für Ihr Unternehmen stehen
mehrere Updates zur Verfügung!

Angepasste Unternehmenssoftware

Zeiterfassung per App

Eigene App für Ihr Unternehmen

Professioneller Internetauftritt

📍 Waldstraße 44 · 48488 Emsbüren

☎ 05903 2176888  www.hopmann-informatik.de

Merke!

OPENAIR IM CONCORDIA-PARK

ABENDKASSE: 5€



15. August 2025

Ab 19:00 Uhr



Hanwische Str. 12,
48488 Emsbüren

BLACK DOG THULA



Nicht nur für
Vereinsmitglieder!



Getränke Silies GmbH

Top beim Lingener Citylauf!



von Hubert Billes

Zwei ganz junge ConCORDinnen standen nach ihren Läufen in ihren Altersklassen ganz oben auf dem Treppchen und schlugen alles andere, was aus Lingen selbst oder der weiteren Umgebung teilnahm.

Im Jahrgang 2016 siegte erneut, wie im letzten Jahr, Julie Ripperda (Foto unten, links) unter 111 Teilnehmerinnen über die 700 Meter in sehr guten 2:36 Min.

Beim Jahrgang 2017 belegte Namenscousine Lilly Ripperda (Foto unten, rechts, Verwandtschaftsgrad: „Vetters Kinder“) unter 137 Teilnehmerinnen in 2:57 Min. Platz eins. Nicht genug: Ihre Zwillingschwester Mona landete nur wenige Sekunden danach ebenfalls in der Spitzengruppe. Da sind absolute Talente für uns unterwegs, die allesamt bei unseren Leichtathletik-Kids unter der Leitung von Cäcilia Schwennen mitmachen und schon den Namen unseres Vereins hinaustragen! Herzlichen Glückwunsch!

Unser Männerteam kam in der Besetzung Thomas Otting, Enno Wortelen und Thomas Schüring über die 10 km-Hauptstrecke als Dritter auf das Treppchen. Thomas Otting landete in dem Superfeld mit 274 männlichen Teilnehmern in 36:49 Min. immerhin weit vorne auf dem beachtlichen Platz acht.





BLUMENWERKSTATT

CLAUDIA KRONE

ÖFFNUNGSZEITEN

MO. 9-12.30 UHR > 14-18 UHR

MI.-FR. 9-12.30 UHR > 14-18 UHR

SA. 9-12 UHR

DIENSTAGS RUHETAG

Lange Straße 11 · 48488 Emsbüren

Telefon: 05903 3350232

info@blumenwerkstatt-emsbueren.de

Landtechnik Ludger Kley

Verkauf • Reparatur • Verleih

Lescheder Esch 10
48488 Emsbüren
Tel.: 05903/7791
Fax: 05903/932571



kley@kley-landtechnik.de

PV-ANLAGENSERVICE CHRISTIAN ROLING

0 1 7 2 / 8 7 2 5 3 9 1

- GRÜNDLICHE PLANUNG
- KOMPETENTE AUSFÜHRUNG

CH.ROLING@SONNENENERGIEFONDS.COM



Altes Gasthaus Schröer

Dorfstr. 1
Emsbüren-Listrup
Tel.:
05903 1089



Lassen Sie sich von uns verwöhnen! Das engagierte Team um Küchenchef Gerd Oldeweme begeistert die Gäste mit neuen Gerichten, saisonalen Köstlichkeiten und regionalen Spezialitäten aus der deutschen Küche.



www.gasthaus-schroer.de



Werde Teil unseres Teams!

6 gute Gründe, warum du
bei uns loslegen solltest:



Work-Life-
Balance



Teamorientierte
Kultur



Teamevents



Regelmäßige
Weiterbildung



Moderner
Arbeitsplatz



Innovatives
Arbeitsumfeld

Wir suchen neue Kollegen, auch Auszubildende und Quereinsteiger (m/w/d) sind bei uns herzlich willkommen!

Bewirb dich jetzt - es dauert nur 3 Minuten!

Scan dafür einfach den QR-Code.

Wir freuen uns auf deine Bewerbung



Steuerberatung Arning GbR
Richthofstraße 43
Emsbüren

info@stb-arning.de
stb-arning.de/karriere



Jeden Sonntag Schautag von 14 – 18 Uhr



Niehus
Fliese,
Stein +
Kamin
GmbH & Co. KG
Gren- und Einzelhandel
• Das kreative Keramikteam in Lingen •



Niehus

- Bad- und Wohnraumdesign
- Fliesen
- Kachelöfen
- Naturstein
- Kamine
- Treppenbau
- Verlegeservice

www.Niehus-Lingen.de

Meppener Str. 88-49808 Lingen (Ems) -Tel. 0591/91537-0 -Fax: 0591/91537-24 -Info@Niehus-Lingen.de



Enking's
Mühle

MÜHLENCAFÉ
PUMPERNICKEL

- Täglich Kaffee und selbstgemachter Kuchen im Mühlencafé
- Mo. + Mi. für Gruppen (mind. 15 Personen)
- Do. – So. 14.00 – 18.00 Uhr, Di. Ruhetag
- 48488 Emsbüren, Mühlenstraße 32
Tel. 05903 / 281

www.eking.de

Frontfrau beim Zumba und beim Ehrenamt!

von Hubert Silies

Taaffe Frauen braucht das Land! Concordia Emsbüren und die Gemeinde Emsbüren hat so eine, Yvonne Hartig! Nicht nur eine attraktive, moderne und gesunde Freizeitsportart hat sie in unserem Verein federführend etabliert, sie setzt sich seit einiger Zeit auch offiziell und im Auftrag der Gemeinde Emsbüren für etwas ein, das es zwar schon lange gibt, dessen Bedeutung für unsere Gesellschaft aber erst recht heute an Wichtigkeit noch zunimmt, die freiwillige, kostenlose Mitarbeit in Organisationen, die sich ganz verschiedenartig für das Wohl eben dieser Gesellschaft einsetzen. Ehrenhaft fürwahr, deshalb auch „Ehrenamt“ genannt.

Grund genug, um mehr über diese Frau und ihre Aufgaben zu erfahren. Wer im Sportverein tätig ist, wie Yvonne Hartig, weiß nicht nur, wovon man da spricht, der bringt auch beste Voraussetzungen für die Ausübung eines solchen Amtes mit, hat man doch geradezu die Ehrenamtlichkeit, die in Sportvereinen täglich seit vielen Jahrzehnten üblich ist und vorgelebt wird, quasi in sich aufgesogen.

Seit über sieben Jahren steht Yvonne bereits unserer Zumba-Abteilung als Übungsleiterin vor. Dabei ist das Voranstehen gerade bei dieser rasanten Tanzgymnastik-Sportart wortwörtlich zu sehen (siehe Foto rechts). Denn sie tanzt jede Bewegung nach flotter Musik vor der Phalanx ihrer motivierten Frauen vor und die Frauen tanzen jede Bewegung synchron mit, sodass sich durch rhythmische Nachahmung mit der Zeit einstudierte flotte Tanzbewegungen Schlag auf Schlag ergeben. →



RWE



Florian Hensen
Leiter Ausbildung
am Kraftwerksstandort Lingen

Von hier aus entscheidest du, wie die Zukunft aussieht.

Ausbildung gesucht? Werde Teil des #TeamRWE.
Bewirb dich jetzt um einen Ausbildungsplatz am Kraftwerksstandort Lingen.

- 📁 **Mechatroniker (m/w/d)**
- ☆ **Top-Ausbildung, Top-Team, Top-Leistungen**
- 💰 **Bis zu 1.596 € monatlich**

Wir freuen uns auf deine Bewerbung.
Weitere Informationen oder direkt bewerben:

RWE Generation SE
Schüttorfer Straße 100
49808 Lingen

HR Shared Service Center
T +49 201 5179-9050
| [rwe.com/ausbildung](https://www.rwe.com/ausbildung)



Bewerbungen von schwerbehinderten Menschen sind erwünscht.



„Dancefloor“ auf dem Turnhallenboden universell, auf alle Muskelgruppen abgestimmt! Das gibt Fitness, die man sich durch musikalischen Bewegungsspaß aneignet. Genau diese Faktoren hatten „unsere“ Yvonne auch zur Ausbildung in dieser ursprünglich aus Brasilien stammenden Sportart bewegt. „Gemeinsam Spaß haben und dabei in Bewegung



Daumen hoch für Bewegung nach Pop- und Rockrhythmen. Yvonne Hartig Dritte von rechts.

kommen, ist einfach klasse“, meint sie. Dass dies auch noch bei durchaus nicht leise abgespielter populärer Musik geschieht, passt ihr und ihren flottbeinigen Tanzenthusiastinnen ausgezeichnet in den Kram. Da wundert es einen auch nicht mehr, dass sie mit dem Bassisten der Emsbürener Band „Black Dog Thula“ verheiratet ist. ➔



HEISTERBORG
INTERNATIONAL
Steuerberater Rechtsanwälte

ALS ARBEITGEBER EIN ECHTER VOLLTREFFER

Starte deine Karriere bei uns in Emsbüren als
**Steuerfachangestellter, Bilanzbuchhalter,
Steuerberater oder Quereinsteiger (m/w/d).**

Deine Benefits und weitere Infos findest du hier:



www.heisterborg.de/karriere

Transporte Roling

Erdarbeiten • Sand- und Kiesgruben

Transporte Roling GmbH & Co.KG

48488 Emsbüren, Lingener Str. 36
Telefon-Nr. 05903-555, Fax 05903-7884
www.transporte-roling.de, info@transporte-roling.de

Mit uns fahren
Sie gut ...



- Transporte aller Art mit modernem Fuhrpark
- Lieferung von Sand, Kies, Schotter, Mutterboden frei Baustelle oder Selbstabholer
- Ausführung sämtlicher Erdarbeiten

Da Tochter Anna-Lena bis zur Ausbildung (Physiotherapie) Volleyball gespielt hat, Sohn Marlon in unserer JSG-A-Junioren-Bezirksligamannschaft Fußball spielt, darf man von einer äußerst sportlichen Familie Hartig reden. Ob die Hartigs jedoch tatsächlich beinahe täglich zu Hause bei weltberühmten Gitarrenriffs von Jimmy Hendricks, Keith Richards, Mr. Slowhand Eric Clapton oder Angus Young auf Händen und Füßen balljonglierend, tanzend durch die Wohnung fegt, ist nicht hinlänglich bekannt.

In zwei Gruppen vermittelt Yvonne Hartig jedenfalls diesen Zumba-Spaß jeweils ab 19 Uhr mittwochs abends in der kleinen Turnhalle, wobei sich ca. 45 Mitglieder insgesamt an einer möglichst häufigen Teilnahme interessieren, 15 Tänzerinnen gehören zum „harten Kern“, der bereits seit dem Beginn, am 10. Januar 2018, mitmacht. Immer mehr sind nach und nach hinzugekommen. „Gerne dürfen sich weitere Zumba-Interessenten anschließen und uns unverbindlich besuchen, auch Männer. Einer ist schon dabei und wünscht sich Unterstützung durch weitere“, wirbt Yvonne für ihren geliebten Sport.

Auf die Frage, ob ihre Abteilung ebenfalls die Feststellung bestätigt, dass Sportvereine hervorragende Quellen der Begegnung und der Kommunikation sind, hat sie eine ganz spontane Antwort: „Ja, über unsere

wöchentlichen Treffs hinaus fahren wir im Sommer vor den Ferien z.B. gerne mit dem Fahrrad eine Tour zur Eisdielen und im Dezember/Januar findet unsere kleine Weihnachtsfeier im Clubhaus statt. Das sind immer tolle Gelegenheiten einfach mal miteinander zu quatschen. Seit drei Jahren läuft ein Teil beim Glashaushauslauf mit. Dort gab es auch schon einen gemeinsamen Auftritt mit der Zumba-Kids-Gruppe.“ Was sie an ihren Zumbianerinnen hat, weiß unsere Übungsleiterin nur zu gut: „Ein herzliches Dankeschön an alle Teilnehmer *innen, ihr seid klasse!“

Die Fähigkeit zum Dank ist auf jeden Fall auch Voraussetzung bei ihrer Aufgabe im „Familienzentrum“ der Gemeinde Emsbüren, wo ihr neben der Koordination ebenfalls das Kümern um das Ehrenamt aufgetragen wurde. →



Yvonne an ihrem Arbeitsplatz in der Amtsvogtei, Papenstraße



Fachbetrieb für Anhänger und Motorgeräte



IHR ANHÄNGERPROFI

www.weggert.de

Erich Weggert - Kampstraße 7 - 49811 Lingen/Bramsche - Tel. 05906 / 966 99-0 - info@weggert.de



**Lünner
Fensterbau** GmbH

Die Adresse für

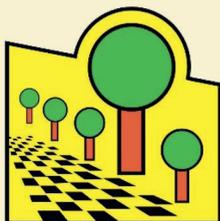
Fenster • Türen • Sonnenschutz

Gewerbegebiet 5 | 48480 Lünne | Tel. : 05906 620 | info@luenner-fensterbau.de

www.luenner-fensterbau.de

Garten - Landschaftsbau

Planung und Ausführung



GmbH
Hubert Uphaus

Tonkuhle 5 - 49832 Thuine

Tel. 05902 / 238 96 96

Warum gerade sie die Richtige ist, wissen wir jetzt, werden es aber auch weiterhin ab hier nachvollziehen können.

Yvones Aufgabenbereich erfasst die Unterstützung und Beratung der Vereine sowie jedes einzelnen Bürgers, der sich ehrenamtlich engagieren möchte. Das heißt: den Austausch untereinander mitzugestalten, Ehrenamtliche an die Vereine zu vermitteln, Infoveranstaltungen rund um das Thema Ehrenamt mitzugestalten, weiterzuleiten, neue Ideen miteinander zu entwickeln und auf den Weg zu bringen.

In neuen Ideen, die bereits umgesetzt wurden, war Yvonne kräftig involviert. So hat sie z.B. das Vorlesepicknick, den Elternstammtisch „Mein Kind kann das anders“, das Repair-Cafe, Stillcafe und den Brabbeltreff auf den Weg gebracht. Dabei spielten Anfragen von Mitbürgerinnen und Mitbürgern, die sich engagieren wollten, eine große Rolle. Die Sinnhaftigkeit ihres Amtes und ihre Effektivität stehen also außer Frage.

Und da unsere Powerfrau, 44 Jahre alt, gelernte Erzieherin, nebenbei als Sprachbildungskraft in der Kita St. Andreas tätig, auf keinen Fall stehen bleiben möchte, wünscht sie sich auch in Zukunft neue Ideen und ehrenamtliche Interessenten, die Emsbüren weiter voranbringen. Bei ihr stehen alle Türen offen!



Die ehrenamtlichen Macher des Repair Cafes, die angetreten sind, um durch Reparatur statt Wegwerfen wichtige Rohstoffe zu schonen. Die Wahrscheinlichkeit ist groß, dass die Reparatur gelingt! Die Fachleute im Repair Café wissen fast immer eine Lösung. Das Repair Café ist keine Konkurrenz für Handwerksbetriebe. Besucher werden in schwierigen Fällen an die Profis weiter verwiesen.

Der abgebildete Hund recycelt Hundefutter zu Dünger.

Mail: info@familienzentrum-emsbueren.de

Tel.: 05903 4809864

Familienzentrum Emsbüren

Papenstr. 15





H&R ChemPharm GmbH
Die Raffinerie Salzbergen...



**Karriere und Ausbildung -
Zukunft gestalten bei H&R!**

... steht für höchste Qualität in der Spezialchemie!

Die H&R ChemPharm GmbH ist ein Unternehmen der börsennotierten H&R GmbH & Co. KGaA, welche mit einem Jahresumsatz von ca. 1 Mrd. € zu den führenden Spezialchemieunternehmen in Europa gehört und weltweit mehr als 1.700 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter beschäftigt.

Die Kompetenzen konzentrieren sich auf die Entwicklung und Produktion chemischpharmazeutischer Grundstoffe, die als wichtige Einsatzstoffe in diversen Branchen verarbeitet werden.

Die Raffinerie in Salzbergen ist eine der ältesten noch produzierenden und zugleich modernsten Spezialraffinerien der Welt!

H&R ChemPharm GmbH, Neuenkirchener Straße 8, 48499 Salzbergen
www.hur.com



Dein Sportverein!

Für viele nicht nur Sport!

Ein Anker im sicheren Hafen!







Dein Sportverein!

Wenn Du willst:

Mittendrin, statt nur dabei!



Gegen Einsamkeit und Leere!



-Kunststofffenster
-Holzfenster
-Holzhaustüren

Tel. 05905/91347
Fax: 05905/91349
www.jacobs-fenster.net
info@jacobs-fenster.net



seit 1951

Jacobs
Tischlerei

Baccumer Weg 1
49832 Messingen



Lohnbetrieb Rothkötter-Berning

Helschen 10 • 48488 Emsbüren • Tel.: 05903/7268 • E-Mail: rothkötter-berning@t-online.de

- Wir bilden aus in Agrartechnik und Berufskraftfahrer
- Schnupperpraktikum möglich



- Wir sind bei Facebook, schaut gerne vorbei!



Schon wieder darüber nachgedacht, endlich etwas für die eigene Fitness zu tun?

Komm zu uns!



Großes Angebot, lizenziert, familiär, gesund, kompetent, zum Sportvereinstarif, im Schoße einer großen sozialen Gemeinschaft!



Versicherungsbüro Albers

Bahnhofstr. 58

48488 Emsbüren

Tel. 05903 7202

Fax 05903 7897

www.vgh.de/niels.albers

vgh-albers@vgh.de



fair versichert



KFZ-Prüfstelle Emsbüren



HU (TÜV) auch ohne Termin!!!

Ingenieurbüro
Holdynski
Hausmeier
Kötting **HK**



Auto Partner

KFZ-Prüfstelle

Ingenieurbüro
Holdynski Hausmeier Kötting PartG

Einfahrt →

Öffnungszeiten:
Mo, Di, Do, Fr 08:00 - 12:30 Uhr
13:00 - 17:30 Uhr
Mi 08:00 - 12:30 Uhr
13:00 - 19:00 Uhr
Jeden 1. + 3. Sa. 08:30 - 12:30 Uhr
im Monat



Von-Linde-Straße 1
(Industriegebiet am Tiggelwerk)

48488 Emsbüren

Tel: 0590393028088

E-Mail: hhk.emsbuereen@partner.tuvsud.com

Amtliche Dienstleistungen:

- ✓ Hauptuntersuchung (inkl. AU)
- ✓ Oldtimergutachten
- ✓ Änderungsabnahmen (§19.3 u. §19.2 StVZO)
- ✓ Vollgutachten (§21 StVZO)
- ✓ Gasprüfungen

Weitere Dienstleistungen:

- ✓ Schaden- u. Wertgutachten

Der Herr des S(R)egens!

von Hubert Silies

Unglaublich 12 Jahre lang kümmert sich Johannes Weusthof bereits um die Bewässerung unseres Platzes 3 im Concordia-Park. Der große multifunktionale Sportplatz ist der einzige im Park, der noch ohne automatische Beregnungsanlage auskommen muss. Bei der derzeitigen Trockenperiode ist Johannes fast jeden Tag morgens drei Stunden damit beschäftigt, den ehemaligen Schulsportplatz nicht vertrocknen zu lassen.

Ohne diese Maßnahme wäre unser geliebtes Grün bei der notwendigen starken Nutzung durch die Sportler schon längst zugrunde gegangen und in eine Sandwüste verwandelt worden. Herzlichen Dank, Johannes!!!

*Johannes an seinem Beregnungs-
"Maschinengewehr"
und seiner Bedi-
nungsanlage
(unten)!*





Öffnungszeiten:
Mo-Fr 8-18 Uhr
Sa 9-13 Uhr

Haupt- und Abgasuntersuchung jeden Mi. und Fr. (DEKRA)

Verkauf

- Leasing
- Finanzierung
- Fahrzeugbewertung

Aufbereitung

- Innen & außen
- Ausbeulen
- Scheibenreparatur
- Kratzerbeseitigung

Werkstatt

- Reifenservice/Lagerung
- Karosserie-/
Unfallinstandsetzung
- Motordiagnose
- Inspektion
- Klima-Service
- Auspuff
- Bremsen
- Ölwechsel

Mit uns kommen Sie gut an!



Pliniusstraße 4
48488 Emsbüren
Tel. 0 59 03/932 48-0

www.kfz-abel.de



Zumba-Kids und Teens bedanken sich!

von Hubert Silies



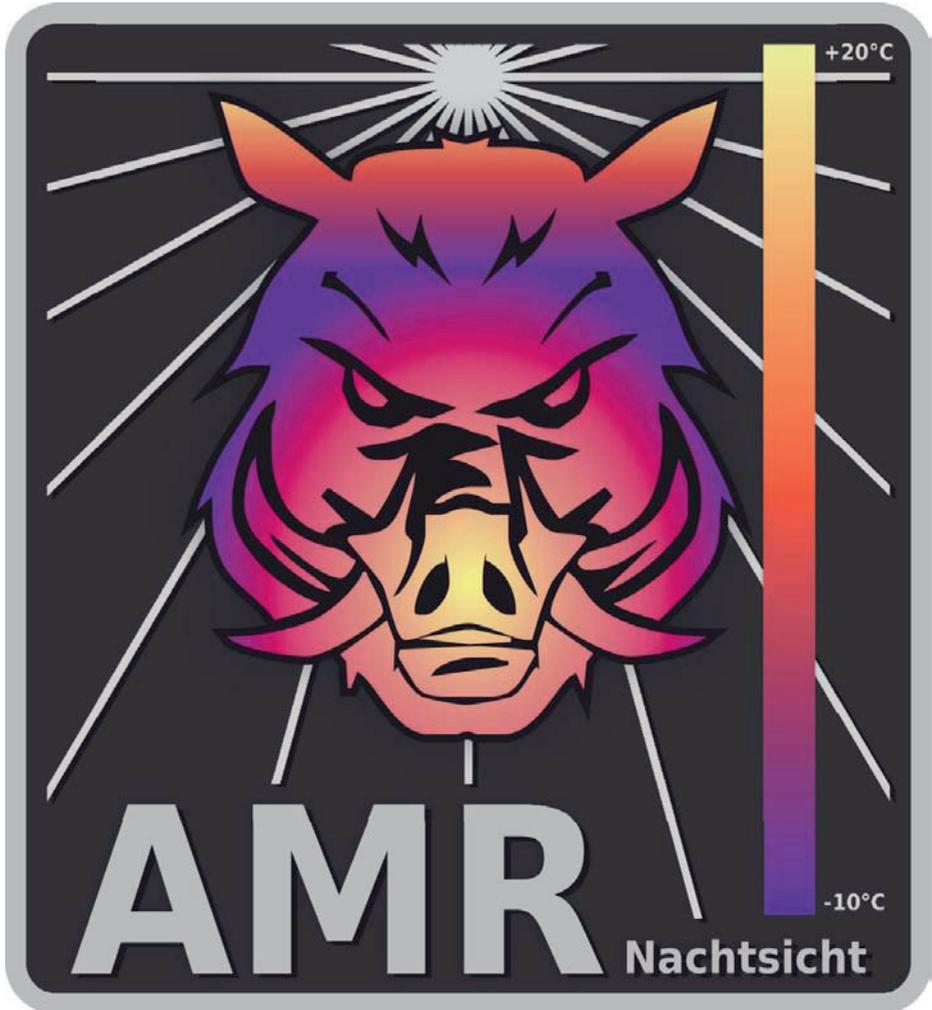
Schon vor geraumer Zeit hatten Monika und Hermann Helming, u.a. Besitzer des Malörs, unsere lustigen Zumba-Kids mit zahlreichen Zusammengehörigkeits-T-Shirts ausgestattet. Weitere Exemplare wurden von Eltern finanziert.



Jetzt kam es im Concordia-Park zum offiziellen Dankes-Termin. Die Kids überreichten dem Ehepaar Helming einen Präsentkorb und tanzten den überzeugten Kinderförderern außerdem unter der Leitung von Simona Gottwald noch einiges vor.

AMR Nachtsicht

Für den Jäger vom Jäger, wir bringen Licht ins Dunkel



Nachtsicht- und Wärmebildtechnik
Jacksonring 22 48429 Rheine Tel. 0160/2222929
www.amr-nachtsicht.de info@amr-nachtsicht.de

Rätsel

TREFFER



Wortliste

AERO

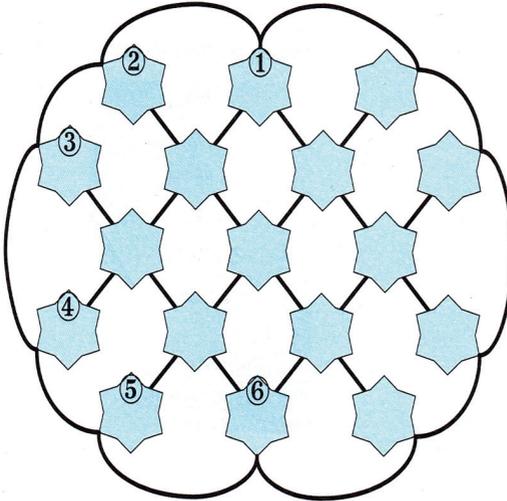
ATMEN

BETH

HORT

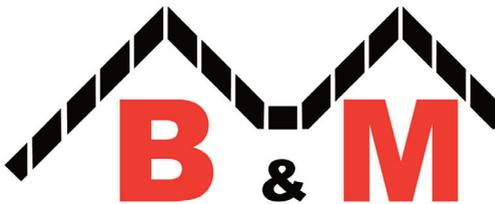
KIMON

LEIA



Baue die Wörter aus der Wortliste klug in das Brain ein! Die Wörter 1, 2 und 3 laufen schräg von links oben nach rechts unten, die Wörter 4, 5 und 6 von links unten nach rechts oben—jeweils beginnend im Sternchen mit der Zahl. Bei richtigem Einbau müssen die zehn äußeren Sternchen, im Uhrzeigersinn gelesen, ein neues Wort ergeben. In welchem Stern es beginnt, finde selbst heraus!

Lösung Seite 67!



**Bauklempnerei
Metallbedachungen**

Baran GmbH & Co. KG

- **Dacheindeckungen**
- **Fassadenverkleidungen**
- **Dachrinnen & Fallrohre**
- **Kant-Profile bis 8 mtr.**

Lenzfeld 9

49811 Lingen (Ems)

Tel.: 05 91 / 9 66 50 90

Fax: 05 91 / 9 66 50 91

www.bm-bauklempnerei.de

BODEN - DECKE - Wand

... alles kommt aus Meisterhand!

Stefan Siemer

Maler- und Lackierermeister

Binsenweg 5
48488 Emsbüren-Listrup
stefan@siemer-maler.de

Tel.: 05903-969678
Mobil: 0160-7224196
www.siemer-maler.de



NUR WER SCHÖNSTE FARBEN KREIERT,
WEISS, WIE MAN SIE LANGE ERHÄLT.

Frisurenstudio »Papilotte«

Markt 46 · Tel.: 878



HEMKER
WINTERGÄRTEN • FENSTER
HAUSTÜREN • SONNENSCHUTZ

Suurhookstr. 3

49811 Lingen

Telefon 05906 / 9330-0

Fax: 05906 / 9330-29

Email: info@hemker-lingen.de

www.hemker-tischlerei.de



Schwimmen

von Hubert Silies und Schwimmabteilung



Gute Ergebnisse bei den Norddeutschen Meisterschaften

Zwei, die schon lange für unsere Schwimmabteilung Tantiemen eingefahren haben, glänzten einmal mehr bei den viel beachteten Norddeutschen Schwimmmeisterschaften 2025 in Hannover.



Vom 16. bis 18. Mai 2025 wurde das Stadionbad in Hannover zum Hotspot des norddeutschen Schwimmsports! Über 2.000 Starts und mehr als 700 Athleten aus 132 Vereinen – ein echtes Großereignis! Und mittendrin: Finja Kruthoff (rechts im Bild) und Laura Vehns (links) vom SV Concordia Emsbüren, die sich mit den besten Schwimmern aus Norddeutschland messen durften.

Finja Kruthoff (Jahrgang 2008) zeigte eine starke Leistung und belegte mit einer Zeit von 37,30 Sekunden über 50 m Brust den 11. Platz. In einem enormen Feld – und das auf einer Bahn, die von den besten der besten besetzt war, eine tolle Platzierung!

Laura Vehns (Jahrgang 2007) ging sogar mit einer ganzen Palette an Disziplinen an den Start! Sie bewies ihre Vielseitigkeit und war in vier verschiedenen Läufen am Start:



Über 50 m Schmetterling schwamm sie mit 29,47 Sekunden auf den 4. Platz – ganz knapp am Podium vorbei!

Mit einer Zeit von 1:03,11 Minuten landete sie über 100 m Freistil auf dem 15. Platz. Über 50 m Rücken erreichte sie mit 33,18 Sekunden den 8. Platz, und auch über 50 m Freistil, mit einer Zeit von 28,52 Sekunden, sicherte sie sich den 12. Platz. Unsere Trainer/innen waren sich einig:

„Wir sind unglaublich stolz auf unsere Schwimmerinnen. Ihre Leistungen waren klasse – sie haben sich bei dieser starken Konkurrenz hervorragend geschlagen!“

Herzlichen Glückwunsch!

von Hubert Silies



+



Herzlichen Glückwunsch zum 275-jährigen Jubiläum wünschen wir dem Bürger-schützenverein Emsbüren! Einst grün-

deten Schützenbrüder der Bürger-schützen unseren SV Concordia, sozusagen als „sportlichen Ableger“. Seither führten immer wieder auch Schützenbrüder des Jubilars den Sportverein und sind Schützenbrüder und –schwestern wie selbstver-ständiglich beim SV Concordia Emsbüren sehr aktiv gewesen, sei es als Sportler/in oder ehrenamtlich, bis zum heutigen Tage.

Wir sind quasi Brüder, aus Bürn hervorgegangen! So beherrschen bei gegebenen Anlässen wie dem Schützenfest der Bürgerschützen auch immer das Wohl und Wehe unseres Sportvereins die Gespräche untereinander, wie in einer Familie. U.a. sind wegen der zeitlichen Übereinstimmung Auf- und Abstiege sowie Nicht-Auf- und –abstiege bei Concordia immer wieder auch beim Schützenfest Diskussionsstoff. Man fühlt sich zusammengehörig!

Da später auch der Hubertus-Schützenverein aufgrund der nicht mehr machbaren Größe des ursprünglich einzigen Schützenvereins in Bürn aus ihm als eigenständiger Verein hervorgegangen ist, sind die Verbindungen zwischen beiden Vereinen auch dort natürlich ebenso gegeben und gehandhabt. Aber zudem sind ebenfalls Schützenbrüder und –schwestern aus weiteren Schützenvereinen der Gemeinde feste und überzeugte Concorden. Deshalb gratulieren wir auch dem anderen Jubilar, dem Schützenverein Berge, nachträglich ganz herzlich! Irgendwie scheinen Schützen- und Sportvereine wie zusammengeschweißt. Woran liegt das?

Nun, vielleicht ist ein Grund der, dass man in beiden Vereinen gut „zielen“ können muss. Aber der am meisten einsehbare Grund ist wohl folgender: Schützen- und Sportvereine sind zutiefst „Bürgervereine“ und Bürger eines Ortes wie Bürn haben ein festes Band: **DAS FEIERN!**

***In dem Sinne: Mach es gut, altes Bruder-
Feierbiest! Dich wird es auch in 275 Jahren
noch geben und uns mit Dir!***



Rolink & Keuler

PRAXIS FÜR KRANKENGYMNASTIK und PHYSIOTHERAPIE

Robert Rolink - Rob Keuler

Uphok 5
48488 Emsbüren

Tel.: (0 59 03) 6168
Fax: (0 59 03) 940302

**Rehasport in unseren neuen
Kursräumen (Dahlhok 2 - 4)
durch qualifizierte Übungsleiter**

- Osteopathie
- Krankengymnastik
- Lymphdrainage
- Massage (Bindegewebsmassage)
- Manuelle Therapie
- Fangopackung, Eis
- Elektrotherapie
- Bobath für Erwachsene u. Kinder
- Sensorische Integration für Jugendliche und Kinder
- Med. Gruppentraining (u.a. Pilates)
- Sportphysiotherapie
- Nordic Walking
- Rehasport

D Köster ruckerei

Osnabrücker Straße 5
49811 Lingen-Ramsel

Tel. 05 91 / 9 66 94 90

Fax 05 91 / 9 66 94 91

E-Mail: druckerei-koester@t-online.de



DFB-Mobil bei uns!



Wenn das DFB-Mobil mit seinen Trainingsexperten erscheint, dann ist immer Fortbildung in Sachen Kinder- und Jugendfußball für unsere Trainer/innen angesagt. Als ideale Vorführungspartnerinnen fungierten diesmal unsere erfolgreichen „Zöpfe“. Die Kleinen hatten dabei ihren Spaß, wie das Foto oben zeigt. Und der Hunger unsere motivierten Übungsleiter/innen nach weiteren modernen Trainingsmethoden wurde gestillt. Stillstand soll es nicht geben!

HÜSING | IMMOBILIEN

Mit Markt und Menschen vertraut

Ihre Immobilienvermittlung aus Emsbüren mit über 35 Jahren Erfahrung im Emsland und der Grafschaft Bentheim.

Unsere Dienstleistungen umfassen den Verkauf und die Vermietung von Ein- und Mehrfamilienhäusern, Eigentumswohnungen, Acker- und Waldflächen sowie die Bewertung, Einschätzung und Exposé-Erstellung für Ihre Bestandsimmobilien.

Heiner Hüsing und Edwin Ballast

Vereinbaren Sie bitte einen Termin oder besuchen uns in den renovierten Räumlichkeiten von ehemals Fröhlich - dem Bürogebäude mit der roten Tür.

Anschrift Dahlhok 5 | 48488 Emsbüren
Telefon 05903 935 6021
E-Mail info@huesing-immobilien.de
Internet www.huesing-immobilien.de



Ihr Ansprechpartner in Sachen Führerschein !!!

Unsere Angebote für Sie:

- ☺ Ausbildung aller Fahrerlaubnisklassen
- ☺ Ferienkurse / Vollzeitkurse (2 - 3 Wochen)
- großer Oster- und Sommerkurs
- ☺ Nachschulungskurse
- ☺ Punkteabbaukurse
- ☺ Erste-Hilfe-Kurse
- ☺ amtlich anerkannte Sehteststelle
- ☺ Gabelstaplerausbildung
- ☺ Berufskraftfahrerausbildung
- ☺ Sprintsparfahrstunde
- ☺ Programm Mobilität und Sicherheit

Kontaktadresse:

Fahrschul-Team
Thorsten Gels
Bahnhofstr. 44
48488 Emsbüren
Tel.: 05903 / 1641

Tel.: 0591 / 51403
Fax: 0591 / 49027

Internet:

www.fahrschulteam.info

E-mail

lingen@fahrschulteam.info

... und die Sache kommt ins Rollen !!!

Lauffreunde Emsland!

von Hubert Silies



Zum „Emsland-Etappenlauf“ trafen sich die Lauffreunde Emsland mit ungefähr 45 Personen und 11 Vorläufer aus unserem Verein im Concordia-Park, um eine erste Etappe durch das Bürner, Bergler und Lescheder Feld zu starten. Weitere Etappen folgen.

Die Lauffreunde Emsland organisieren den Lauf schon mehrere Jahre seit den 90ern. Die Einnahmen gehen an den Kinderschutzbund. Angeboten werden verschiedene Tempogruppen von den Veranstaltern für 5 km, 10 km und 20 km. Bravo! Eine tolle, heilbringende Idee!



Stahl – Wir machen mehr daraus!

**Wir bilden aus in den Berufen:
Feinwerkmechaniker (m/w) - Metallbauer (m/w)**

**Landtechnik und Maschinenbau Schüring GmbH
Hauptstraße 1 - 49832 Beesten Tel (05905) 969610
info@Schuering-Maschinenbau.de**

Kfz.-Brüning GmbH



- Kfz.-Reparaturen
- freie Tankstelle
- Fahrzeugverkauf
- Leihwagen
- Autowäsche

Lescheder Esch 2
48488 Emsbüren
Telefon 0 59 03 / 14 23
Telefax 0 59 03 / 79 17



Qualität von Meisterhand



Klinkerbau



Schlüsselfertiges Bauen



Mauer- und Betonbauten



Neu-Um-Anbauten

**Deutschlandweit
für Sie unterwegs**

Rufen Sie uns einfach an!

Telefon 05903 / 6484080
Mobil 0163 / 6294690
E-Mail info@stiben-bau.de
Internet www.Stiben-Bau.de



Unsere Sportangebote

Kinder-/Jugend und Frauenfußball	E-Mail: Jugendfussball@Concordia-Emsbueren.de
Herrenfußball	Ansprechpartner: Julian Hinterding, Tel.:0176 30508644, Marcel Geissing: 0176 86042007, Rene Rautland: 0176 44238556
Schwimmen	Ansprechpartner: Franz Niemeyer, Kontaktformular Homepage www. schwimmen-emsbueren.de (unten auf der Seite)
Tischtennis	Training: montags ab 18 Uhr: Jugend- und Herrentraining donnerstags von 18Uhr - 19.30Uhr: Schüler- und Jugendtraining/ ab 19.30 Uhr: Herrentraining/Ort: Sporthalle
Mutter-/Vater-Kindturnen	montags von 16—17 Uhr für Kleinkinder ab 2 Jahren mit Eltern- teil, Ort: Sporthalle
Boule	Mittwochs, 15.30-17.30 Uhr, Concordia-Park, Hanwische Str. 12
Leichtathletik-Kids (Kinder)	Laufen, Werfen, Springen! - Cäcilia Schwennen, Tel.: 05903/941488, montags 17:00 Uhr-18:00 Uhr, große Sporthalle
Ausgleichssport Fußball (Männer)	sonntags von 10-12 Uhr, Ort: kleine Turnhalle, Andreas Wesen- berg, Tel.: Tel.: 05903 / 6261
Gesundheitssport (Damen-/ Männergymnastik Rückengymnastik)	montags, Ort: kleine Turnhalle <i>17.30 Uhr: Frauengymnastik</i> <i>18.15 Uhr: gemischt, Rückengymnastik</i> <i>19 Uhr: Männergymnastik</i> Rolink & Keuler, Tel.: 05903 / 6168
Herzsport	dienstags von 19.00 Uhr bis 20.00 Uhr, kleine Turnhalle, Maria Blender-Nilles und Rainer Nilles, Tel.: 0157-58269661
Altensport	Wassergymnastik, mittwochs 17-18 Uhr, Schwimmhalle
Zumba Kids und Teens	16.30-17.30 Uhr (6-9-Jahre) bzw. 17.30-18.30 Uhr, kl. Turnhalle (ab 10 Jahren)
Zumba Frauen	mittwochs, 19 Uhr (Gruppe 1), 20 Uhr (Gruppe 2), kl. Turnhalle
Reha-Wassersport	dienstags + mittwochs ab 13.30 Uhr, Ems-Bad
Nordic Walking	mittwochs, 8.15 Uhr, Parkplatz Haus Concordia

Alle Angebote können natürlich zunächst unverbindlich einige Male ausprobiert werden. Einfach hingehen und Bescheid sagen!

Stein und Form Natursteine GmbH
Steinmetz und Bildhauerei

Lerchenstraße 15 | 49828 Neuenhaus

Fon +49 (0) 5941 / 99 05 10

Fax +49 (0) 5941 / 99 05 12

Mail info@steinundform-online.de

www.natursteine-gmbh.de

STEIN und FORM



- ✓ Küchen- und Arbeitsplatten
- ✓ Bäder und WC
- ✓ Fensterbänke
- ✓ Treppen und Terrassen
- ✓ Wandverkleidungen & Fliesen
- ✓ Grabdenkmäler & -gestaltung



VEGETARIEN - BOWLS - GYROS - SALATE - GRILLGERICHTE

SOKRATES RESTAURANT

SCHULSTR. 6-7

48488 EMSBÜREN

☎ 05903/5999-111

www.sokratesrestaurant.de
info@sokratesrestaurant.de

Im FOCUS mit tollem
Biergarten!

Aktiv Park

einfach. motivierend. gesund.

- Training
- Therapie
- Wellness

Termine unter
05903-6063

Rohrbach

Inh.: Manuel Rohrbach

FLEISCHEREI



EG-Schlachtereie · Fleischerfachgeschäft · Imbissbetrieb



FarbenFangmeyer

Meisterbetrieb des Malerhandwerks

Malerfachbetrieb und Fachgeschäft für Farben, Tapeten und Bodenbeläge

Markt 10 | 48488 Emsbüren

info@farbenfangmeyer.de

T: 0 59 03 - 2 05 F: 61 40

www.farbenfangmeyer.de

Industrie- & Autolackierung Fangmeyer

Tiggelwerkweg 3 | 48488 Emsbüren

T 05903 940066 | F 05903 940064

auto@lackfangmeyer.de | www.lackfangmeyer.de



Planungs- und Ingenieurbüro · Wohnbau

LOHAUS GmbH

www.lohaus-gmbh.de

Markt 5
48488 Emsbüren

Tel. (05903) 9410760
Fax: (05903) 9410761



Kommen Sie zu uns!

Wir beraten Sie gerne und unverbindlich!

Wir bieten Ihnen:

- Bauplanung
- Baustatik
- Bauleitung
- Baubetreuung
- individuelles Bauen zum Festpreis



Gästehaus Berns „De Bakker“

Dorfstr. 22, 48465 Engden
Tel. 05926 / 290, Fax: 05926 / 666
www.willkommen@debakker.de

*Alle Hotelzimmer mit Dusche/WC,
Telefon und Sat-TV ausgestattet.*

Für Ihre Festlichkeiten empfehlen wir unsere
Räumlichkeiten von 10 bis 100 Personen.

**Rustikales Kaminzimmer,
Außer-Haus-Service!**

Des Rätsels Lösung!

TREFFER



Lösung der Brain-Aufgabe:

- 1 AERO
- 2 KIMON
- 3 BETH
- 4 LEIA
- 5 ATMEN
- 6 HORT

LÖSUNGSWORT:
HALBKANTON

Aus Briefen an die Versicherung:

*„Ich war an dem Unfall nicht schuld!
Schuld war die junge Frau im Minirock.
Wenn Sie ein Mann sind, ist jede
weitere Erklärung überflüssig, wenn Sie
aber eine Frau sind, verstehen Sie es
sowieso nicht!“*

Sprechzeiten im Haus Concordia: dienstags von 8.30 Uhr bis 11.30 Uhr, Tel.: 7796

BESTE BIKES- BESTER SERVICE

Aus Schüttorf - für die Region



GROSSE AUSWAHL von sportlich bis komfortabel



TÜV-ZERTIFIZIERTE QUALITÄTS-WERKSTATT



LEASING-EXPERTEN



KOMPETENTE FACHBERATUNG

HANSELLE
Der
Zweirad
EXPERTE

Zweirad Hanselle GmbH Schüttorf • Nordhorner Str. 29 • Schüttorf • Mo-Fr: 10.00-18.30, Sa 9.00-14.00 Uhr • www.zweirad-hanselle.de

Gaststätte „Zur Mühle“



- Fremdenzimmer mit Dusche/WC, Fernseher u. Telefon
- Gesellschaftszimmer
- Bundeskegelbahn
- Sommerterrasse

48488 Emsbüren
Mühlenstraße 14
Telefon (0 59 03) 4 78

F Fühner
Pflanzen - Ambiente

ÖFFNUNGSZEITEN:
MO - FR 8.00 - 18.00 UHR
SA 8.00 - 14.00 UHR

 @blumenfuehner

 info@blumenfuehner.de

BAHNHOFSTRASSE 62 - 64 - 48488 EMSBÜREN
BLUMENFUEHNER.DE - 05903/6006



Die Zusammenarbeit mit Werbepartnern und Sponsoren ist für den Sportverein unverzichtbar, um den Spielbetrieb, auch im Jugendbereich, aufrechtzuerhalten. Wir bedanken uns bei allen Firmen, die mit ihrer Werbung die Herausgabe unserer Broschüre erst möglich gemacht haben. Wir bitten Sie, unsere Werbepartner bei Einkäufen bevorzugt zu berücksichtigen.

SV Concordia Emsbüren



Herausgeber:	Werbegemeinschaft SV Concordia Emsbüren 1919 e. V. GbRmbH
Redaktion:	Hubert Silies, Finkenweg 4, 48488 Emsbüren, Tel. 05903/1918
Texte:	Hubert Silies, Heiner Feldmann und weitere verzeichnete Autoren
Fotos:	Hubert Silies, Matthias Drees und weitere verzeichnete Fotografen
Layout:	Hubert Silies
Werbung:	Karl-Heinz Hasken, Tel.: 0174-463 47 94
Auflage:	400 Stück monatlich
Erscheinungstermin:	Mitte des Monats
Druck:	Druckerei Köster, Osnabrücker Straße 5, 49811 Lingen-Ramsel



TheoKock



Autohaus Theo Kock

48488 Emsbüren • Bahnhofstr. 7
Tel.: (05903) 65 44 • Fax: (05903) 65 46
E-Mail: info@autohaus-kock.de

- Ford-Vertrags-
händler
- Neu- und Ge-
brauchtwagen
- Finanzierung
- Leasing
- Service
- Klimaservice
- Reifenservice
- Wartung aller
Fabrikate
- Fahrräder und
Zubehör

Getränke Silies GmbH

FORSTETAL

600 Calciumquelle



VELTINS

Mehringer Str. 15 - 48488 Emsbüren

Tel.: 05903 315

Fax: 05903 1320

www.getraenkesilies.de - info@getraenkesilies.de

Buderus



Mehr als eine Heizung.
Ein Heizsystem mit Zukunft.
Solide. Modular. Vernetzt.

Die Heizsysteme der Titanium Linie sind immer eine wegweisende Systemlösung. Mit besonderer Langlebigkeit, Energieeffizienz und komfortabler Bedienung von unterwegs durch ihre Vernetzung über das Internet. Wir beraten Sie gerne. Weitere Infos auf www.buderus.de/zukunft

Die Klassifizierung zeigt die Energieeffizienz des Buderus Systems bestehend aus Logamax plus GBH192iT150S PNR400, Systembedieneinheit Logamatic RC310 plus 4 Stück Flachkollektoren Logasol SKT 1.0. Die Klassifizierung kann je nach Komponenten oder Leistungsgrößen eventuell abweichen.



48488 Emsbüren - Bahnhofstr. 16 - Tel.: 05903 93230
www.bussmann-haustechnik.de